



# 新聞公報

香港政府新聞處印發  
皇后大道中  
拱北行  
電話：五二三三三一九一

一九七四年八月十二日

星期一

## 目錄

港九街坊首長訪問星馬	第一頁
秀茂坪老人健康護理週	第二頁
電視劇藝員宣傳第七期政府獎券	第三頁
本年七月份雨量與正常相差一半	第四頁
屯門三幅官地下月舉行拍賣	第五頁
消費者諮詢服務	第六頁
東區學生學習舊課本交換計劃	第九頁

港九街坊首長訪問星馬

民政署長主持授旗典禮

港九街坊會首長星馬考察團一行二十二人，將於星期四(十五日)前往星加坡及馬六甲西貢作爲期十四天的訪問。

現塘及九龍城民政主任施祖祥亦陪同出發。

該考察團係由港九街坊協進會主席陳凌峯任領隊，考察團此行目的在於促進本港與星馬兩地人民感情，並考察兩地在教育、經濟、交通、社會及其他方面的發展情形，以便於回港後，將所見所聞提供與本港政府及居民作參考。

民政署長黃子奇將於星期三(十四日)上午十一時在灣仔英京酒家主持該考察團出發授旗儀式。

編輯注意：在授旗儀式舉行後，各街坊首長將舉行記者招待會，報告由此行有關的事項，歡迎各界訪問授旗儀式及參加招待會。

該訪問團將於星期四(十五日)下午四時在智德機場出發，預料將於本月廿九日晚上七時左右返抵本港。

# 秀茂坪老人健康護理週

社會福利署秀茂坪南區社區工作辦事處聯合若干志願福利機構將於明日(星期三)舉辦老人健康護理週。

參與該社區工作辦事處合作之機構為基督教聯合醫院秀茂坪社區健康中心、青年會秀茂坪會所及仁愛托兒所。

該老人健康護理運動由明日起舉行至本週末止。內容計有健康護理常識演講、夏日飲食衛生指導及衛生常識電影介紹等節目。並特別邀請區內私家診所醫生及護士為老人作免費身體檢查及健康護理服務。義務醫生計有譚裕棉醫生、陳英折醫生、董其祿醫生、陳永鏗醫生、關文護醫生及秀茂坪社區健康中心診所主任醫生等擔任是項有意義之義務工作。

秀茂坪南區社區工作辦事處康下之青少年義工數十人將担任護送及招待及參加老人。歡迎區內六十歲或以上老人報名參加。

參加者可到秀茂坪南區社區工作辦事處報名。並歡迎致電話查詢。電話號碼為三·四八零六一零。

「獅子山下」電視劇藝員  
宣傳第七期政府獎券

本年度第七期政府獎券現已發售。一個為香港人所熟識的「家庭」成員將協助推銷。

該「家庭」為香港電台電視組所拍攝的電視劇集「獅子山下」中的高老伯及其四位家人。該電視集以諷刺社會及反映社會動態而為香港人所稱許。

政府獎券管理委員會於今日一個記者招待會中作此宣佈，並將擔任該「家庭」中五位成員角式的藝員介紹與報界會面。

該五位藝員是良鳴先生、曾江先生、馮瑞珍小姐、陳家儀小姐及葛劍青小姐。他們將於八月十九日（星期一）下午五時至六時親在中區皇后像廣場推銷獎券，以廣宣傳。

中獎號碼將在兩週後在大會堂劇院攪出。

今日出席記者招待會者有政府獎券管理委員會主席周啓賢、委員吳中炘、呂孝端、岑慎、陳應津、鄧蓮如及秘書黃益謙等。

本年七月份雨量  
與正常相差一半

天文台今日發表之每月天氣綜合報告指出，七月份的  
天氣異常乾燥，且陽光較多及較炎熱，雨量總數為  
一八四點二公厘，只及正常之一半。

迄七月為止，本年各月份的雨量，除四月份者外，  
均低於正常量。由一月起的七個月內的總雨量合共一  
〇一四點九公厘，較去年同期少百分之二十五左右。

七月份的相對濕度為百分之七十八，是歷來七月份  
所紀錄得濕度最低之第三位。

該月份共有五個熱帶旋風在西北太平洋形成，但只  
有颱風艾菲進入南中國海範圍，天文台在二十一日上  
午七時十分懸掛一號風球，同日下午一時十五分轉掛  
三號，直至二十三日始除下。

七月初天氣大致晴朗和炎熱，間中早上有驟雨，至  
七月中則有多次雷暴。

上月共發出雷暴警告十次，只有一架飛機因天氣影  
響而轉飛別處。上月並無發出火警危險訊號。

七月份各種天氣數字與正常數字比較如下：

陽光——二四六小時，較正常多三二點三小時。

雨量——一八四點二公厘，較正常少一八七。五公厘。

雲量——百分之六十四，較正常低百分之五。

相對濕度：百分之七十八，較正常低百分之五。  
平均最高氣溫：攝氏三十一點五度，較正常高零點八度。  
平均氣溫：攝氏二十八點七度，較正常高零點八度。  
平均最低氣溫：攝氏二十六點六度，較正常高零點八度。  
平均露點：攝氏二十四點五度，較正常低零點二度。  
總蒸發量：二〇六點三公厘，較正常高二十四點一公厘。  
最高氣溫攝氏三十三點二度，係在七月六日錄得。  
最低氣溫攝氏二十二點八度，係在七月二十二日錄得。

#### 屯門三幅官地

#### 下月舉行拍賣

位於新界屯門之三幅官地將於下月初公開拍賣。其面積共約二萬四千三百方呎。

第一幅位於屯門第九區，其面積約有一萬四千八百八十方呎。只限於工業或貨倉用。

其他兩幅均位於屯門第十B區，面積分別為五千方呎及四千五百方呎。該兩幅官地均限於非工業用途者。

上述三幅官地將於九月三日下午二時三十分在元朗大會堂公開拍賣。

有關詳細售地規則可到九龍大埔道北九龍裁判署內新界理民府索取。

消費者諮詢服務

批發價格及供應情況每日行情

今日（星期一）根據食米管制計劃拍賣之食米，以及在九龍長沙灣蔬菜統營處批發市場及在魚類統營處批發市場分別出售之蔬菜及鮮魚成交之價格如下：

食米供應情況及批發價格

米名 供應情況 每斤批發價（以元計）

高 低 平均價

（中國米）絲苗 充裕 二。〇二

華南占 充裕 一。八六

雪占 一

千字占 一

（泰國米）百份百大米 充裕 一。八〇

谷仔米 充裕 一。七二

三號米 充裕 一。七〇

米 碌 充裕 一。四五

糯米 充裕 一。七七

美苗 充裕 一。八七

澳洲絲苗 充裕 一。六七

巴占 一

台灣蓬萊米 一

鮮魚供應情況及批發價格

魚名 供應情況 每斤批發價格 (以元計)

魚名	供應情況	高	低	平均價
紅衫	充裕	四·三〇	一·二〇	三·〇〇
木棉	充裕	二·八〇	〇·七〇	一·四〇
尤魚	正常	三·七〇	〇·八〇	二·三〇
牙帶	有限	二·〇〇	〇·九〇	一·〇〇
九棍	有限	一·九〇	三·五〇	〇·九〇
鹹	有限	一·七〇	一·〇〇	一·三〇
門鱔	有限	二·四〇	一·〇〇	一·三〇
瓜衫	有限	五·〇〇	三·〇〇	三·七〇
鯧魚	充裕	一·七〇	〇·四〇	〇·九〇
黃肚	充裕	一·七〇	〇·四〇	〇·九〇
紅綫	有限	一·〇〇	一·〇〇	一·〇〇
叉尾	正常	〇·九〇	〇·五〇	〇·六五
馬頭	正常	五·五〇	一·三〇	二·九〇
瓜核	有限	一·六〇	〇·七〇	〇·九〇
鮪魚	疏少	九·〇〇	五·〇〇	八·〇〇
石斑	有限	七·五〇	五·〇〇	六·八〇
黃花	有限	五·八〇	四·〇〇	五·二〇

菜名	供應情況	每斤批發價格 (以元計)		平均價
		高	低	
菜心	正常	一。〇	〇。三	〇。七
白菜	充裕	〇。五	〇。一	〇。三
生菜	有限	一。〇	〇。四	〇。七
通菜	充裕	〇。四	〇。一	〇。二五
芥蘭	疏少	一。八	〇。六	一。二
豆角	正常	一。五	〇。五	一。〇
葱	有限	一。四	〇。四	一。〇
菠菜	(未有成交)			
西洋菜	疏少	三。〇	二。〇	二。五
芥菜	充裕	〇。四	〇。一	〇。二五
莧菜	充裕	〇。四	〇。一	〇。二五
蕃茄	疏少	四。二	二。〇	三。五

生豬供應情況及批發價格

供應情況 每担批發價格 (以元計)

高 低 平均價

各地生豬 充裕

三二〇

## 東區學生學習 舊課本交換計劃

社會事務署東區社區及青年事務辦事處舉辦舊課本交換計劃，使參與此計劃的學生一方面可以實受其益，另一方面則可以學習如何進行舊課本交換計劃，以便明年暑假可以在其就讀之學校進行類似計劃，使更多同學獲得好處。

該處舉辦是項計劃，係由金文泰中學、文法書院、伊斯蘭英文中學及崇文英文中學等校超過七十多名的熱心同學志願協助策劃及推行。

該計劃在過去八日假銅鑼灣裁判署大廈八樓七〇七室東區社區及青年事務處辦事處為交換課本地點。服務對象只為該四校之同學。